|  |  |
| --- | --- |
|  | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAMĐộc lập - Tự do - Hạnh phúc**  |

**THÔNG TƯ**

**Quy định về hoạt động thông tin tín dụng**

**của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam**

Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28 tháng 01 năm 2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2013, được sửa đổi, bổ sung bởi:

Thông tư số 27/2017/TT-NHNN ngày 31 tháng 12 năm 2017 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018.

*Căn cứ Luật Ngân hàng Nhà nước Việt Nam số 46/2010/QH12 ngày 16 tháng 6 năm 2010;*

*Căn cứ Luật các tổ chức tín dụng số 47/2010/QH12 ngày 16 tháng 6 năm 2010;*

*Căn cứ Nghị định số 96/2008/NĐ-CP ngày 26 tháng 8 năm 2008 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;*

*Theo đề nghị của Giám đốc Trung tâm Thông tin tín dụng;*

*Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành Thông tư quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam.[[1]](#footnote-2)*

**Chương I**

**QUY ĐỊNH CHUNG**

**Điều 1. Phạm vi điều chỉnh**

Thông tư này quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam do Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam[[2]](#footnote-3) làm đầu mối (Credit Information Centre, sau đây gọi là CIC) bao gồm:

1. Cung cấp thông tin tín dụng cho Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;

2. Xử lý, lưu giữ, bảo mật dữ liệu thông tin tín dụng;

3. Khai thác, sử dụng sản phẩm, dịch vụ thông tin tín dụng;

4. Quyền và nghĩa vụ của các tổ chức, cá nhân có liên quan.

**Điều 2. Đối tượng áp dụng**

1. Vụ, Cục, đơn vị thuộc bộ máy tổ chức của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, Ngân hàng Nhà nước chi nhánh tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương (sau đây gọi chung là đơn vị thuộc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam).

2. Tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài.

3. Khách hàng vay.

4. Tổ chức, cá nhân có liên quan.

**Điều 3. Giải thích từ ngữ**

Trong Thông tư này, các từ ngữ dưới đây được hiểu như sau:

1. Hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam là hoạt động cung cấp, xử lý, lưu giữ, bảo mật dữ liệu thông tin tín dụng và khai thác, sử dụng sản phẩm, dịch vụ thông tin tín dụng (sau đây gọi là hoạt động thông tin tín dụng).

2. Thông tin tín dụng là các thông tin về khách hàng vay và những thông tin liên quan đến khách hàng vay tại tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài.

3. Thông tin nhận dạng là các thông tin nhằm xác định rõ về một khách hàng vay và phân biệt được với khách hàng vay khác.

4.[[3]](#footnote-4) Khách hàng vay là pháp nhân, cá nhân có quan hệ tín dụng với tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài.

5. Sản phẩm thông tin tín dụng là báo cáo thông tin, ấn phẩm do CIC tạo lập, cung cấp cho tổ chức, cá nhân trên cơ sở thông tin tín dụng thu thập được.

6. Dịch vụ thông tin tín dụng là việc cung cấp sản phẩm thông tin tín dụng và các tiện ích khác của CIC cho tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức khác và cá nhân có nhu cầu.

7. Cơ sở dữ liệu Thông tin tín dụng quốc gia là tập hợp các loại dữ liệu, sản phẩm thông tin tín dụng được quản lý, lưu giữ, khai thác sử dụng trên hệ thống công nghệ thông tin của CIC.

8. Tổ chức tự nguyện tham gia hệ thống thông tin tín dụng (sau đây gọi là tổ chức tự nguyện) bao gồm:

a)[[4]](#footnote-5) Công ty có chức năng mua bán nợ, công ty quản lý nợ và khai thác tài sản, công ty thông tin tín dụng, doanh nghiệp kinh doanh dịch vụ bảo hiểm, chứng khoán;

b) Tổ chức trong và ngoài nước tham gia tài trợ tín dụng tại Việt Nam hoặc có nhu cầu cấp tín dụng cho tổ chức, cá nhân Việt Nam tại nước ngoài;

c) Tổ chức khác có nhu cầu tham gia hệ thống thông tin tín dụng và được CIC chấp thuận.

9. Thông tin tiêu cực về khách hàng vay là thông tin về: nợ xấu; vi phạm nghĩa vụ thanh toán; các hành vi vi phạm pháp luật; bị khởi kiện; bị khởi tố và các thông tin bất lợi khác ảnh hưởng đến kết quả đánh giá khả năng trả nợ của khách hàng vay.

10. Đơn vị sử dụng là các tổ chức có đăng ký hoặc ký hợp đồng khai thác dịch vụ thông tin tín dụng với CIC.

11. Người sử dụng là những cá nhân thuộc các tổ chức quy định tại khoản 10 Điều này và khách hàng vay là cá nhân được CIC cấp tài khoản truy cập hệ thống công nghệ thông tin của CIC để cung cấp thông tin, khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng.

12.[[5]](#footnote-6) Tổ chức thông tin tín dụng nước ngoài là tổ chức được thành lập và hoạt động theo pháp luật nước ngoài về thông tin tín dụng

**Điều 4. Mục đích của hoạt động thông tin tín dụng**

Hoạt động thông tin tín dụng nhằm tạo lập Cơ sở dữ liệu Thông tin tín dụng quốc gia để hỗ trợ:

1. Ngân hàng Nhà nước Việt Nam (sau đây gọi là Ngân hàng Nhà nước) thực hiện chức năng quản lý, giám sát hoạt động ngân hàng, góp phần bảo đảm an toàn hệ thông ngân hàng Việt Nam.

2. Tổ chức tín dụng ngăn ngừa và hạn chế rủi ro trong hoạt động kinh doanh.

3. Khách hàng vay trong viêc tiếp cận nguồn vốn tín dụng của các tổ chức cấp tín dụng, góp phần thúc đẩy phát triển kinh tế - xã hội.

**Điều 5. Nguyên tắc hoạt động thông tin tín dụng**

1.[[6]](#footnote-7) Tuân thủ quy định của pháp luật về bảo vệ bí mật nhà nước, bí mật cá nhân và các quy định pháp luật khác có liên quan khi cung cấp, khai thác thông tin tín dụng.

2. Đảm bảo tính trung thực, khách quan trong hoạt động thông tin tín dụng.

3. Đảm bảo quyền, lợi ích của các tổ chức và cá nhân trong việc cung cấp thông tin tín dụng, khai thác sản phẩm thông tin tín dụng.

**Điều 6. Các hành vi bị cấm trong hoạt động thông tin tín dụng**

1. Thu thập, cung cấp, sử dụng trái phép các thông tin thuộc phạm vi, danh mục bí mật của Nhà nước.

2. Cố ý làm sai lệch nội dung thông tin tín dụng, ảnh hưởng đến quyền và lợi ích hợp pháp của tổ chức, cá nhân liên quan.

3. Cung cấp thông tin tín dụng cho tổ chức, cá nhân không liên quan, bất hợp pháp.

4. Lợi dụng các hoạt động thông tin tín dụng để tư lợi cá nhân, xâm phạm lợi ích của Nhà nước, quyền và lợi ích hợp pháp của tổ chức, cá nhân.

5. Cản trở hoạt động thu thập và khai thác thông tin tín dụng hợp pháp của tổ chức, cá nhân.

6. Cung cấp sản phẩm thông tin tín dụng cho các đối tượng không được quy định tại Điều 10 Thông tư này.

**Chương II**

**HOẠT ĐỘNG THÔNG TIN TÍN DỤNG**

**Điều 7. Cung cấp thông tin tín dụng**

1.[[7]](#footnote-8) Tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài cung cấp cho CIC toàn bộ Hệ thống chỉ tiêu thông tin tín dụng quy định tại Phụ lục 1 kèm theo Thông tư này và được phân thành các nhóm chỉ tiêu sau:

a) Thông tin nhận dạng;

b) Thông tin hợp đồng tín dụng;

c) Thông tin quan hệ tín dụng;

d) Thông tin tình trạng tài khoản thẻ tín dụng;

e) Thông tin bảo đảm tiền vay;

g) Thông tin tài chính năm của khách hàng vay là doanh nghiệp, bao gồm: bảng cân đối kế toán, báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, báo cáo lưu chuyển tiền tệ theo quy định của Bộ Tài chính;

h) Thông tin đầu tư trái phiếu vào khách hàng vay là doanh nghiệp.

2. Tổ chức tự nguyện thực hiện cung cấp cho CIC toàn bộ hoặc một phần Hệ thống chỉ tiêu thông tin tín dụng quy định tại Phụ lục kèm theo Thông tư này trên cơ sở thỏa thuận với CIC, đảm bảo nguyên tắc an toàn, bảo mật và các quy định khác của pháp luật.

3. Việc cung cấp thông tin tín dụng quy định tại khoản 1 và khoản 2 Điều này được thực hiện dưới dạng các tệp dữ liệu điện tử theo các nhóm chỉ tiêu thông tin tín dụng và hướng dẫn của CIC. Trường hợp đặc biệt, tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện có thể cung cấp bằng văn bản đối với một số nhóm hoặc toàn bộ các nhóm chỉ tiêu thông tin tín dụng nhưng phải được CIC chấp thuận.

**Điều 8. Thời hạn cung cấp thông tin tín dụng**

1. Cung cấp dữ liệu phát sinh chậm nhất sau 03 ngày làm việc kể từ ngày phát sinh dữ liệu đối với các nhóm chỉ tiêu thông tin sau:

a) Các nhóm chỉ tiêu thông tin tại điểm a, b và g khoản 1 Điều 7 Thông tư này khi có khách hàng vay mới;

b) Các nhóm chỉ tiêu thông tin tại điểm a, b khoản 1 Điều 7 Thông tư này khi có tối thiểu một chỉ tiêu trong nhóm thay đổi nội dung.

2. Các nhóm chỉ tiêu thông tin tại điểm c, d, e và h khoản 1 Điều 7 Thông tư này cung cấp chậm nhất sau 05 ngày làm việc kể từ ngày cuối cùng của tháng liền kề trước đó.

3. Nhóm chỉ tiêu thông tin tại điểm g khoản 1 Điều 7 Thông tư này cung cấp trước ngày 30 tháng 4 của năm tiếp theo.

4. Ngân hàng Chính sách xã hội, Quỹ tín dụng nhân dân, Tổ chức tài chính vi mô cung cấp dữ liệu phát sinh trong tháng chậm nhất sau 05 ngày làm việc kể từ ngày cuối cùng của tháng liền kề trước đó.

**Điều 9. Xử lý, lưu giữ, bảo mật dữ liệu thông tin tín dụng**

1. Trên cơ sở thông tin thu nhận, CIC sử dụng các giải pháp công nghệ, nghiệp vụ để xử lý dữ liệu thông tin tín dụng bao gồm các khâu tiếp nhận, chuẩn hóa, làm sạch, ghép nối và cập nhật vào Cơ sở dữ liệu Thông tin tín dụng quốc gia.

2. Dữ liệu thông tin tín dụng được lưu giữ tại CIC, tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện trong thời gian tối thiểu 05 năm, kể từ ngày phát sinh dữ liệu.

3. Việc xử lý, lưu giữ dữ liệu thông tin tín dụng phải bảo đảm tính toàn vẹn, đầy đủ, không bị sai lệch thông tin trong quá trình xử lý, lưu giữ và chiết xuất được khi có yêu cầu.

4. Dữ liệu thông tin tín dụng phải được bảo mật, đảm bảo không bị xâm nhập trái với quy định tại Thông tư này và quy định khác của pháp luật.

**Điều 10. Đối tượng khai thác thông tin tín dụng**

1. Cơ quan quản lý nhà nước khai thác sản phẩm thông tin tín dụng phục vụ trực tiếp cho hoạt động nghiệp vụ về thanh tra, giám sát, điều tra, truy tố, xét xử, thi hành án; điều tra, thống kê xã hội và các mục đích khác theo quy định của pháp luật.

2. Các đơn vị thuộc Ngân hàng Nhà nước khai thác sản phẩm thông tin tín dụng phục vụ cho yêu cầu quản lý nhà nước của Ngân hàng Nhà nước.

3. Tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài khai thác dịch vụ thông tin tín dụng phục vụ cho nhu cầu tìm kiếm khách hàng, đánh giá khả năng trả nợ của khách hàng, quản lý rủi ro tín dụng và các hoạt động nghiệp vụ ngân hàng khác.

4. Các tổ chức tự nguyện khai thác dịch vụ thông tin tín dụng phục vụ cho mục đích đánh giá khách hàng và các mục đích khác theo quy định của pháp luật.

5. Khách hàng vay khai thác dịch vụ thông tin tín dụng để kiểm tra thông tin về bản thân và phục vụ mục đích khác theo quy định của pháp luật.

6. Ngoài đối tượng quy định tại các khoản trên, tổ chức hoặc cá nhân khi khai thác dịch vụ thông tin tín dụng về khách hàng vay phải có sự đồng ý bằng văn bản của khách hàng đó.

7.[[8]](#footnote-9) Các tổ chức thông tin tín dụng nước ngoài được khai thác các sản phẩm thông tin tín dụng về doanh nghiệp, bao gồm những thông tin được công khai theo quy định của pháp luật trên cơ sở biên bản ghi nhớ, thỏa thuận hợp tác, hợp đồng dịch vụ ký kết với CIC.

**Điều 11. Hạn chế khai thác thông tin tín dụng**

1. Thông tin tiêu cực về khách hàng vay chỉ được sử dụng để tạo lập sản phẩm thông tin tín dụng trong thời gian tối đa 05 năm, kể từ ngày kết thúc thông tin tiêu cực đó, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

2. Thông tin về các khoản nợ đã được xử lý bằng dự phòng rủi ro chỉ được cung cấp cho Ngân hàng Nhà nước và các cơ quan quản lý nhà nước khác theo quy định của pháp luật.

3. Tổ chức tự nguyện, khách hàng vay khai thác dịch vụ thông tin tín dụng theo thoả thuận và cam kết với CIC trên cơ sở nguyên tắc tự nguyện đảm bảo tuân thủ các quy định của pháp luật.

4. Tổ chức, cá nhân vi phạm quy định tại Thông tư này và các quy định khác của pháp luật tùy theo tính chất, mức độ sẽ bị hạn chế một phần, tạm dừng trong một thời gian hoặc ngừng vĩnh viễn quyền khai thác dịch vụ thông tin tín dụng.

**Chương III**

**QUYỀN VÀ NGHĨA VỤ CỦA TỔ CHỨC, CÁ NHÂN CÓ LIÊN QUAN**

**Điều 12. Quyền và nghĩa vụ của Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam[[9]](#footnote-10)**

1. Xây dựng và hướng dẫn hệ thống mã số, chỉ tiêu thông tin, mẫu tệp dữ liệu báo cáo, cách thức truyền tin; cấp quyền truy cập hệ thống cho người sử dụng.

2. Thu nhận, xử lý, lưu giữ, bảo mật thông tin tín dụng về khách hàng vay từ tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện và cá nhân.

3. Đôn đốc, kiểm tra, giám sát việc thực hiện cung cấp thông tin tín dụng của tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài theo quy định tại Điều 7, 8 Thông tư này.

4. Phối hợp với các đơn vị thuộc Ngân hàng Nhà nước tạo lập và cung cấp kịp thời sản phẩm thông tin tín dụng để đáp ứng yêu cầu quản lý nhà nước.

5.[[10]](#footnote-11) Công khai thông tin về nguyên tắc, phạm vi sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng, quy trình khai thác và sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng, mức thu tiền khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng cho người sử dụng.

6. Hỗ trợ đào tạo cán bộ về nghiệp vụ thông tin tín dụng cho tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài và tổ chức tự nguyện khi có nhu cầu.

7.[[11]](#footnote-12) Ký kết hợp đồng và thu tiền khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng đối với các đơn vị sử dụng, người sử dụng theo quy định của Ngân hàng Nhà nước và CIC.

8. Quyết định mức thu dịch vụ trên nguyên tắc bảo đảm bù đắp đủ chi phí hoạt động.

9. Hạn chế hoặc từ chối cung cấp sản phẩm, dịch vụ thông tin tín dụng cho tổ chức, cá nhân không tuân thủ quy định tại Thông tư này và các cam kết khác với CIC.

10. Ban hành tiêu chí và tổ chức thực hiện việc đánh giá chất lượng cung cấp thông tin tín dụng; áp dụng các biện pháp khuyến khích đối với tổ chức, cá nhân thực hiện tốt hoạt động thông tin tín dụng; đề xuất việc xử lý vi phạm quy định về hoạt động thông tin tín dụng.

11. Tổ chức lấy ý kiến đánh giá của đơn vị sử dụng, người sử dụng về chất lượng dịch vụ thông tin tín dụng tối thiểu một năm một lần.

12.[[12]](#footnote-13) Ký kết biên bản ghi nhớ, thỏa thuận hợp tác hoặc hợp đồng dịch vụ với các tổ chức thông tin tín dụng nước ngoài, phù hợp với quy định pháp luật của mỗi nước, để hợp tác chia sẻ kinh nghiệm, trao đổi sản phẩm thông tin tín dụng

**Điều 13. Quyền và nghĩa vụ của các đơn vị liên quan thuộc Ngân hàng Nhà nước**

1. Các đơn vị có liên quan thuộc Ngân hàng Nhà nước trong phạm vi chức năng, nhiệm vụ của mình được khai thác sản phẩm thông tin tín dụng phục vụ hoạt động quản lý nhà nước theo quy định tại Thông tư này.

2. Trách nhiệm phối hợp với CIC

a) Cơ quan Thanh tra, giám sát Ngân hàng

- Cung cấp cho CIC các thông tin sau: danh sách tổ chức tín dụng, chi nhánh, đơn vị trực thuộc tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài được thành lập, giải thể, phá sản, mua bán, sáp nhập; cổ đông hoặc thành viên sáng lập, cổ đông lớn của tổ chức tín dụng; vốn tự có của tổ chức tín dụng và các thông tin liên quan đến hoạt động tín dụng của tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài;

- Chủ trì và phối hợp với CIC thực hiện thanh tra, kiểm tra hoạt động thông tin tín dụng tại tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài.

b) Vụ Dự báo, thống kê[[13]](#footnote-14) cung cấp cho CIC số liệu thống kê về hoạt động tín dụng của ngành;

c) Vụ Quản lý Ngoại hối cung cấp cho CIC số liệu về tình hình vay, trả nợ nước ngoài của tổ chức, cá nhân trong nước theo thẩm quyền;

d) Vụ Tín dụng các ngành kinh tế[[14]](#footnote-15) cung cấp cho CIC các trường hợp được cho vay vượt quy định của Ngân hàng Nhà nước;

e) Ngân hàng Nhà nước chi nhánh tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương cung cấp cho CIC số liệu về tình hình vay, trả nợ nước ngoài của các tổ chức, cá nhân trong nước; phối hợp với CIC trong việc thực hiện hoạt động thông tin tín dụng trên địa bàn.

**Điều 14. Quyền và nghĩa vụ của tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài**

1. Cung cấp và chịu trách nhiệm về tính chính xác, đầy đủ, kịp thời của thông tin tín dụng theo quy định tại Điều 7, 8 Thông tư này và hướng dẫn của CIC.

2. Xây dựng, thiết lập hệ thống công nghệ thông tin đáp ứng yêu cầu tạo lập dữ liệu, kiểm soát dữ liệu cung cấp cho CIC; ban hành các quy định nội bộ và quản lý hệ thống chỉ tiêu thông tin tín dụng trong toàn hệ thống.

3. Khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng theo quy định tại Điều 11 Thông tư này và hướng dẫn của CIC.

4. Kiểm tra, xác minh, điều chỉnh dữ liệu sai sót theo yêu cầu của CIC, khách hàng vay hoặc khi phát hiện sai sót.

5.[[15]](#footnote-16) Thanh toán đầy đủ, kịp thời tiền khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng theo thỏa thuận tại hợp đồng.

6. Cử cán bộ, nhân viên tham gia các khóa đào tạo nghiệp vụ thông tin tín dụng do CIC tổ chức hoặc phối hợp tổ chức.

**Điều 15. Quyền và nghĩa vụ của tổ chức tự nguyện tham gia hệ thống thông tin tín dụng**

1. Cung cấp và chịu trách nhiệm về tính chính xác, đầy đủ, kịp thời của thông tin tín dụng theo quy định của pháp luật và các cam kết với CIC.

2. Kiểm tra, xác minh, điều chỉnh dữ liệu sai sót theo yêu cầu của CIC, khách hàng vay hoặc khi phát hiện sai sót.

3. Khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng theo quy định tại Điều 10, 11 Thông tư này và các cam kết với CIC.

4.[[16]](#footnote-17) Thanh toán đầy đủ, kịp thời tiền khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng theo thỏa thuận tại hợp đồng.

5. Cử cán bộ, nhân viên tham gia các khóa đào tạo nghiệp vụ thông tin tín dụng do CIC tổ chức hoặc phối hợp tổ chức.

**Điều 16. Quyền và nghĩa vụ của khách hàng vay**

1. Khai thác miễn phí thông tin tín dụng về bản thân một lần trong một năm, bao gồm các chỉ tiêu thông tin tín dụng tại điểm a, c, d và e khoản 1 Điều 7 Thông tư này.

2. Sử dụng các sản phẩm thông tin tín dụng khác về bản thân theo hướng dẫn của CIC.

3. Yêu cầu CIC, tổ chức tín dụng, tổ chức khác có liên quan xem xét, điều chỉnh dữ liệu thông tin tín dụng về bản thân nếu phát hiện có sai sót.

4. Khiếu nại khi phát hiện thông tin tín dụng của mình có sai sót theo quy định tại Điều 18 Thông tư này.

5. Khách hàng vay có nghĩa vụ cung cấp đầy đủ, trung thực thông tin tín dụng cho CIC hoặc tổ chức tín dụng hoặc tổ chức khác có liên quan trong quá trình xử lý khiếu nại.

6.[[17]](#footnote-18) Thanh toán đầy đủ, kịp thời tiền khai thác, sử dụng dịch vụ thông tin tín dụng theo quy định của CIC.

**Chương IV**

**ĐIỀU CHỈNH DỮ LIỆU SAI SÓT, GIẢI QUYẾT KHIẾU NẠI VÀ XỬ LÝ VI PHẠM**

**Điều 17. Điều chỉnh dữ liệu sai sót**

1. Khi phát hiện dữ liệu có sai sót, tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện phải gửi lại dữ liệu thông tin tín dụng và có văn bản của người có thẩm quyền nêu rõ lý do sai sót và đề nghị CIC điều chỉnh dữ liệu sai sót đó.

2. Trường hợp CIC phát hiện hoặc nghi ngờ dữ liệu có sai sót, CIC phối hợp với tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện để xem xét, điều chỉnh lại dữ liệu theo trình tự sau:

a) Dữ liệu không đúng tiêu chuẩn như sai mẫu tệp, thiếu chỉ tiêu thông tin bắt buộc, trùng lặp thông tin hoặc các lỗi kỹ thuật khác, CIC gửi trả lại toàn bộ dữ liệu hoặc phần dữ liệu sai sót. Trong thời hạn 01 ngày làm việc, tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện phải chỉnh sửa và gửi lại dữ liệu báo cáo;

b) Dữ liệu nghi ngờ có sai sót được CIC gửi trả lại toàn bộ dữ liệu hoặc phần dữ liệu có nghi ngờ. Trong thời hạn 01 ngày làm việc, tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức tự nguyện phải kiểm tra lại dữ liệu và thông báo kết quả cho CIC, nếu có sai sót thực hiện điều chỉnh dữ liệu theo quy định tại khoản 1 Điều này.

**Điều 18. Giải quyết khiếu nại**

1. Trường hợp khách hàng vay phát hiện thông tin tín dụng về bản thân có sai sót, khách hàng vay có quyền khiếu nại với CIC, tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài hoặc tổ chức tự nguyện (sau đây gọi là tổ chức tiếp nhận khiếu nại) để yêu cầu kiểm tra, điều chỉnh lại thông tin, nhưng không được lợi dụng khiếu nại sai sự thật.

Việc khiếu nại có thể thực hiện qua hệ thống điện tử hoặc gửi bằng văn bản, trong đó phải nêu rõ lý do kèm theo các tài liệu, căn cứ chứng minh dữ liệu có sai sót.

2. Trong thời hạn 05 ngày làm việc kể từ ngày nhận được khiếu nại, tổ chức tiếp nhận khiếu nại phải thông báo cho khách hàng vay biết. Trường hợp cần bổ sung thông tin để có cơ sở xác minh, giải quyết, tổ chức tiếp nhận khiếu nại phải thông báo để khách hàng vay cung cấp thông tin, tài liệu liên quan.

3. Trong thời hạn 10 ngày làm việc, kể từ ngày tiếp nhận khiếu nại hợp lệ, tổ chức tiếp nhận khiếu nại phải xem xét, điều chỉnh dữ liệu sai sót và thông báo cho khách hàng vay biết. Trường hợp phải thực hiện việc kiểm tra, xác minh nội dung yêu cầu khiếu nại tại các cơ quan, tổ chức có liên quan, tổ chức tiếp nhận khiếu nại được kéo dài thời gian giải quyết khiếu nại theo tình hình thực tế nhưng phải thông báo cho khách hàng vay biết về nguyên nhân kéo dài thời gian.

4. Trường hợp thông tin tín dụng bị sai sót gây bất lợi cho khách hàng vay, CIC phải gửi thông báo đính chính sai sót cho đơn vị sử dụng. Khi nhận được thông báo đính chính sai sót, đơn vị sử dụng phải xem xét lại quyết định cấp tín dụng.

5. Trong thời hạn 02 ngày làm việc kể từ khi có kết quả giải quyết khiếu nại, tổ chức tiếp nhận khiếu nại phải thông báo cho khách hàng vay về kết quả giải quyết khiếu nại.

**Điều 19. Xử lý vi phạm**

Tổ chức, cá nhân vi phạm quy định tại Thông tư này, tùy theo tính chất và mức độ vi phạm sẽ bị xử lý theo quy định của pháp luật.

**Chương V**

**ĐIỀU KHOẢN THI HÀNH[[18]](#footnote-19)**

**Điều 20. Hiệu lực thi hành**

Thông tư này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2013 và thay thế Quyết định số 51/2007/QĐ-NHNN ngày 31 tháng 12 năm 2007 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước về việc ban hành Quy chế hoạt động thông tin tín dụng.

**Điều 21. Tổ chức thực hiện**

1. Giám đốc Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam[[19]](#footnote-20) có trách nhiệm hướng dẫn, tổ chức thực hiện Thông tư này.

2. Thủ trưởng các đơn vị thuộc Ngân hàng Nhà nước, Chủ tịch Hội đồng quản trị, Chủ tịch Hội đồng thành viên và Tổng giám đốc (Giám đốc) các tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, tổ chức và cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Thông tư này.

|  |
| --- |
| **Phụ lục 1[[20]](#footnote-21)HỆ THỐNG CHỈ TIÊU THÔNG TIN TÍN DỤNG** |
| *(Ban hành kèm theo Thông tư số 27/2017/TT-NHNN ngày 31/12/2017 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam về việc sửa đổi, bổ sung môt số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam)* |
|
|  |  |
| **STT** | **Tên chỉ tiêu** |
| **I. Thông tin nhận dạng** |
| **A. Thông tin nhận dạng khách hàng vay là cá nhân** |
| 1 | Họ và tên khách hàng vay |
| 2 | Giới tính |
| 3 | Ngày sinh |
| 4 | Địa chỉ |
| 5 | Số điện thoại |
| 6 | Quốc tịch |
| 7 | Thẻ căn cước/chứng minh nhân dân |
| 8 | Giấy tờ cá nhân khác |
| 9 | Mã số thuế |
| 10 | Họ tên vợ hoặc chồng |
| 11 | Số thẻ căn cước/chứng minh nhân dân của vợ/chồng |
| **B. Thông tin nhận dạng khách hàng vay là pháp nhân** |
| 12 | Tên doanh nghiệp/tổ chức khác |
| 13 | Tên đối ngoại |
| 14 | Tên viết tắt |
| 15 | Địa chỉ |
| 16 | Thông tin liên lạc khác |
| 17 | Điện thoại |
| 18 | Fax |
| 19 | Website |
| 20 | Email |
| 21 | Mã số thuế |
| 22 | Ngày cấp mã số thuế |
| 23 | Số quyết định thành lập |
| 24 | Ngày cấp quyết định thành lập |
| 25 | Số đăng ký kinh doanh |
| 26 | Ngày cấp đăng ký kinh doanh |
| 27 | Loại hình doanh nghiệp/tổ chức khác |
| 28 | Ngành nghề kinh doanh |
| 29 | Vốn điều lệ |
| 30 | Người đại diện theo pháp luật |
| 31 | Số thẻ căn cước/chứng minh nhân dân người đại diện |
| 32 | Họ tên thành viên HĐQT/HĐTV |
| 33 | Địa chỉ thành viên HĐQT/HĐTV |
| 34 | Số thẻ căn cước/chứng minh nhân dân HĐQT/HĐTV |
| 35 | Họ và tên Tổng Giám đốc/Giám đốc |
| 36 | Số thẻ căn cước/chứng minh nhân dân Tổng Giám đốc/Giám đốc |
| **C. Thông tin nhận dạng chủ thẻ tín dụng** |
| 37 | Họ và tên chủ thẻ chính |
| 38 | Địa chỉ |
| 39 | Số điện thoại |
| 40 | Quốc tịch |
| 41 | Giới tính |
| 42 | Ngày sinh |
| 43 | Thẻ căn cước/chứng minh nhân dân |
| 44 | Giấy tờ cá nhân khác |
| 45 | Mã số thuế |
| 46 | Họ tên vợ hoặc chồng |
| 47 | Số thẻ căn cước/chứng minh nhân dân của vợ/chồng |
| 48 | Họ tên chủ thẻ phụ |
| 49 | Số thẻ căn cước/chứng minh nhân dân chủ thẻ phụ |
| **II. Thông tin Hợp đồng tín dụng** |
| 50 | Số hợp đồng tín dụng |
| 51 | Ngày ký hợp đồng |
| 52 | Ngày kết thúc hợp đồng |
| 53 | Ngày phát sinh |
| 54 | Lãi suất |
| 55 | Mục đích sử dụng tiền vay |
| 56 | Loại vay |
| 57 | Loại tiền vay |
| 58 | Hạn mức tín dụng trên hợp đồng |
| 59 | Số tiền cho vay trong kỳ |
| 60 | Số tiền thu nợ trong kỳ |
| 61 | Số dư nợ theo nguyên tệ |
| 62 | Nhóm nợ |
| 63 | Ngày trả nợ kỳ tiếp theo |
| 64 | Số tiền trả nợ kỳ tiếp theo |
| 65 | Số ngày chậm trả nợ thực tế |
| 66 | Số tiền chậm trả nợ thực tế |
| 67 | Số lần gia hạn nợ |
| 68 | Số tiền gia hạn nợ |
| **III. Thông tin quan hệ tín dụng**  |
| 69 | Dư nợ nội bảng  |
| 70 | Lãi cho vay chưa thu hạch toán nội bảng |
| 71 | Dự phòng phải trích nội bảng |
| 72 | Dự phòng đã trích nội bảng |
| 73 | Dư nợ ngoại bảng  |
| 74 | Cam kết ngoại bảng |
| 75 | Dự phòng phải trích ngoại bảng |
| 76 | Dự phòng đã trích ngoại bảng |
| 77 | Lãi cho vay chưa thu hạch toán ngoại bảng |
| 78 | Số lần gia hạn nợ, điều chỉnh kỳ hạn nợ |
| **IV. Thông tin tình trạng tài khoản thẻ tín dụng** |
| 79 | Số hợp đồng |
| 80 | Loại thẻ |
| 81 | Ngày mở thẻ |
| 82 | Ngày hết hạn |
| 83 | Ngày đóng thẻ |
| 84 | Hạn mức tín dụng |
| 85 | Ngày sao kê |
| 86 | Số tiền phải thanh toán |
| 87 | Số tiền phải thanh toán tối thiểu |
| 88 | Số tiền đã thanh toán |
| 89 | Số tiền quá hạn |
| 90 | Số ngày quá hạn |
| 91 | Số lần quá hạn |
| **V. Thông tin bảo đảm tiền vay** |
| ***Khàng hàng vay không có tài sản bảo đảm*** |
| 92 | Nơi làm việc |
| 93 | Vị trí làm việc |
| 94 | Số năm làm việc |
| 95 | Thu nhập bình quân hàng tháng |
| ***Khàng hàng vay có tài sản bảo đảm*** |
| 96 | Mã số tài sản bảo đảm do TCTD cấp |
| 97 | Loại tài sản bảo đảm |
| 98 | Tên chủ sở hữu tài sản |
| 99 | Số chứng minh nhân dân của chủ sở hữu |
| 100 | Mã số thuế của chủ sở hữu |
| 101 | Ngày bắt đầu |
| 102 | Ngày kết thúc |
| 103 | Giá trị tài sản |
| 104 | Ngày định giá |
| 105 | Mô tả tài sản |
| **VI. Thông tin tài chính của khách hàng vay là doanh nghiệp** |
| ***Các chỉ tiêu trong Bảng cân đối kế toán*** |
| 106 | Năm tài chính |
| 107 | Đơn vị tính |
| 108 | Loại tiền |
| 109 | Kiểm toán (có/không) |
| 110 | Báo cáo hợp nhất (có/không) |
| 111 | Tài sản ngắn hạn  |
| 112 | Tiền và các khoản tương đương tiền |
| 113 | Tiền |
| 114 | Các khoản tương đương tiền |
| 115 | Đầu tư tài chính ngắn hạn |
| 116 | Chứng khoán kinh doanh |
| 117 | Dự phòng giảm giá chứng khoán kinh doanh |
| 118 | Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn |
| 119 | Các khoản phải thu ngắn hạn |
| 120 | Phải thu ngắn hạn của khách hàng  |
| 121 | Trả trước cho người bán ngắn hạn |
| 122 | Phải thu nội bộ ngắn hạn |
| 123 | Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng |
| 124 | Phải thu về cho vay ngắn hạn |
| 125 | Phải thu ngắn hạn khác |
| 126 | Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi |
| 127 | Tài sản thiếu chờ xử lý |
| 128 | Hàng tồn kho |
| 129 | Hàng tồn kho |
| 130 | Dự phòng giảm giá hàng tồn kho  |
| 131 | Tài sản ngắn hạn khác |
| 132 | Chi phí trả trước ngắn hạn |
| 133 | Thuế GTGT được khấu trừ |
| 134 | Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước |
| 135 | Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ |
| 136 | Tài sản ngắn hạn khác |
| 137 | Tài sản dài hạn |
| 138 | Các khoản phải thu dài hạn |
| 139 | Phải thu dài hạn của khách hàng |
| 140 | Trả trước cho người bán dài hạn |
| 141 | Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc |
| 142 | Phải thu nội bộ dài hạn |
| 143 | Phải thu về cho vay dài hạn |
| 144 | Phải thu dài hạn khác |
| 145 | Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi  |
| 146 | Tài sản cố định |
| 147 | Tài sản cố định hữu hình |
| 148 | Nguyên giá |
| 149 | Giá trị hao mòn luỹ kế  |
| 150 | Tài sản cố định thuê tài chính |
| 151 | Nguyên giá |
| 152 | Giá trị hao mòn luỹ kế  |
| 153 | Tài sản cố định vô hình |
| 154 | Nguyên giá |
| 155 | Giá trị hao mòn luỹ kế  |
| 156 | Bất động sản đầu tư |
| 157 | Nguyên giá |
| 158 | Giá trị hao mòn luỹ kế  |
| 159 | Tài sản dở dang dài hạn  |
| 160 | Chi phí sản xuất, kinh doanh dở dang dài hạn  |
| 161 | Chi phí xây dựng cơ bản dở dang |
| 162 | Đầu tư tài chính dài hạn |
| 163 | Đầu tư vào công ty con |
| 164 | Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết |
| 165 | Đầu tư góp vốn vào đơn vị khác |
| 166 | Dự phòng đầu tư tài chính dài hạn  |
| 167 | Đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn |
| 168 | Tài sản dài hạn khác |
| 169 | Chi phí trả trước dài hạn |
| 170 | Tài sản thuế thu nhập hoãn lại |
| 171 | Thiết bị, vật tư, phụ tùng thay thế dài hạn |
| 172 | Tài sản dài hạn khác |
| 173 | Lợi thế thương mại |
| 174 | Tổng cộng tài sản  |
| 175 | Nợ phải trả  |
| 176 | Nợ ngắn hạn |
| 177 | Phải trả người bán ngắn hạn |
| 178 | Người mua trả tiền trước ngắn hạn |
| 179 | Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước |
| 180 | Phải trả người lao động |
| 181 | Chi phí phải trả ngắn hạn |
| 182 | Phải trả nội bộ ngắn hạn |
| 183 | Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng |
| 184 | Doanh thu chưa thực hiện ngắn hạn  |
| 185 | Phải trả ngắn hạn khác |
| 186 | Vay và nợ thuê tài chính ngắn hạn |
| 187 | Dự phòng phải trả ngắn hạn  |
| 188 | Quỹ khen thưởng, phúc lợi  |
| 189 | Quỹ bình ổn giá |
| 190 | Giao dịch mua bán lại trái phiếu Chính phủ |
| 191 | Nợ dài hạn |
| 192 | Phải trả người bán dài hạn  |
| 193 | Người mua trả tiền trước dài hạn |
| 194 | Chi phí phải trả dài hạn |
| 195 | Phải trả nội bộ về vốn kinh doanh |
| 196 | Phải trả nội bộ dài hạn |
| 197 | Doanh thu chưa thực hiện dài hạn  |
| 198 | Phải trả dài hạn khác |
| 199 | Vay và nợ thuê tài chính dài hạn  |
| 200 | Trái phiếu chuyển đổi |
| 201 | Cổ phiếu ưu đãi |
| 202 | Thuế thu nhập hoãn lại phải trả  |
| 203 | Dự phòng phải trả dài hạn  |
| 204 | Quỹ phát triển khoa học và công nghệ |
| 205 | Vốn chủ sở hữu  |
| 206 | Vốn chủ sở hữu  |
| 207 | Vốn góp của chủ sở hữu |
| 208 | Cổ phiếu phổ thông có quyền biểu quyết |
| 209 | Cổ phiếu ưu đãi |
| 210 | Thặng dư vốn cổ phần |
| 211 | Quyền chọn chuyển đổi trái phiếu |
| 212 | Vốn khác của chủ sở hữu  |
| 213 | Cổ phiếu quỹ  |
| 214 | Chênh lệch đánh giá lại tài sản |
| 215 | Chênh lệch tỷ giá hối đoái |
| 216 | Quỹ đầu tư phát triển |
| 217 | Quỹ hỗ trợ sắp xếp doanh nghiệp |
| 218 | Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu |
| 219 | Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối |
| 220 | LNST chưa phân phối lũy kế đến cuối kỳ trước |
| 221 | LNST chưa phân phối kỳ này |
| 222 | Nguồn vốn đầu tư XDCB |
| 223 | Lợi ích của cổ đông không kiểm soát |
| 224 | Nguồn kinh phí và quỹ khác |
| 225 | Nguồn kinh phí  |
| 226 | Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ |
| 227 | Tổng cộng nguồn vốn  |
| ***Các chỉ tiêu trong Báo cáo kết quả kinh doanh*** |
| 228 | Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ |
| 229 | Các khoản giảm trừ doanh thu |
| 230 | Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ  |
| 231 | Giá vốn hàng bán |
| 232 | Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ  |
| 233 | Doanh thu hoạt động tài chính |
| 234 | Chi phí tài chính |
| 235 | Trong đó: Chi phí lãi vay |
| 236 | Lãi/lỗ trong công ty liên doanh liên kết |
| 237 | Chi phí bán hàng |
| 238 | Chi phí quản lý doanh nghiệp |
| 239 | Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh  |
| 240 | Thu nhập khác |
| 241 | Chi phí khác |
| 242 | Lợi nhuận khác  |
| 243 | Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế  |
| 244 | Chi phí thuế TNDN hiện hành |
| 245 | Chi phí thuế TNDN hoãn lại |
| 246 | Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp  |
| 247 | Lợi nhuận sau thuế của cổ đông của Công ty mẹ |
| 248 | Lợi nhuận sau thuế của cổ đông không kiểm soát |
| 249 | Lãi cơ bản trên cổ phiếu  |
| 250 | Lãi suy giảm trên cổ phiếu |
| ***Các chỉ tiêu trong báo cáo lưu chuyển tiền tệ (trực tiếp)*** |
| ***Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh*** |
| 251 | Tiền thu từ bán hàng, cung cấp dịch vụ và doanh thu khác |
| 252 | Tiền chi trả cho người cung cấp hàng hóa và dịch vụ |
| 253 | Tiền chi trả cho người lao động |
| 254 | Tiền lãi vay đã trả |
| 255 | Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp |
| 256 | Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh |
| 257 | Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh |
| 258 | Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh  |
| ***Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư*** |
| 259 | Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác |
| 260 | Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác |
| 261 | Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác |
| 262 | Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác |
| 263 | Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác |
| 264 | Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác |
| 265 | Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia |
| 266 | Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư  |
| ***Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính*** |
| 267 | Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu |
| 268 | Tiền trả lại vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành. |
| 269 | Tiền thu từ đi vay |
| 270 | Tiền trả nợ gốc vay |
| 271 | Tiền trả nợ gốc thuê tài chính |
| 272 | Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu |
| 273 | Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính  |
| 274 | Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ  |
| 275 | Tiền và tương đương tiền đầu kỳ |
| 276 | Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ |
| 277 | Tiền và tương đương tiền cuối kỳ  |
| ***Các chỉ tiêu trong báo cáo lưu chuyển tiền tệ (gián tiếp)*** |
| ***Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh*** |
| 278 | Lợi nhuận trước thuế |
| 279 | Khấu hao TSCĐ và BĐSĐT |
| 280 | Các khoản dự phòng |
| 281 | Lãi, lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái do đánh giá lại các khoản mục tiền tệ có gốc ngoại tệ |
| 282 | Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư |
| 283 | Chi phí lãi vay |
| 284 | Các khoản điều chỉnh khác |
| 285 | Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động |
| 286 | Tăng, giảm các khoản phải thu |
| 287 | Tăng, giảm hàng tồn kho |
| 288 | Tăng, giảm các khoản phải trả (không kể lãi vay phải trả, thuế thu nhập phải nộp)  |
| 289 | Tăng, giảm chi phí trả trước  |
| 290 | Tăng, giảm chứng khoán kinh doanh |
| 291 | Tiền lãi vay đã trả |
| 292 | Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp |
| 293 | Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh |
| 294 | Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh |
| 295 | Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh |
| ***Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư*** |
| 296 | Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác |
| 297 | Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác |
| 298 | Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác |
| 299 | Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác |
| 300 | Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác |
| 301 | Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác |
| 302 | Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia |
| 303 | Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư |
| ***Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính*** |
| 304 | Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu |
| 305 | Tiền trả lại vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành |
| 306 | Tiền thu từ đi vay |
| 307 | Tiền trả nợ gốc vay |
| 308 | Tiền trả nợ gốc thuê tài chính |
| 309 | Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu |
| 310 | Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính |
| 311 | Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ |
| 312 | Tiền và tương đương tiền đầu kỳ |
| 313 | Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ |
| 314 | Tiền và tương đương tiền cuối kỳ |
| **VII. Thông tin đầu tư trái phiếu vào khách hàng vay là doanh nghiệp** |
| 315 | Ngày phát hành |
| 316 | Số hợp đồng đầu tư |
| 317 | Lãi suất năm |
| 318 | Số lượng trái phiếu |
| 319 | Ngày đến hạn thanh toán |
| 320 | Tổng giá trị đầu tư |
| 321 | Loại tiền |
| 322 | Mục đích phát hành trái phiếu |
| 323 | Dự phòng rủi ro phải trích |
| 324 | Dự phòng rủi ro thực trích |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

**BẢNG MÃ 01/CIC: MÃ TỈNH THÀNH PHỐ**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên tỉnh, Thành phố** | **Mã số** |
| 1 | Thành phố Hà Nội | 1 |
| 2 | Tỉnh Hà Giang | 2 |
| 3 | Tỉnh Cao Bằng | 4 |
| 4 | Tỉnh Bắc Kạn | 6 |
| 5 | Tỉnh Tuyên Quang | 8 |
| 6 | Tỉnh Lào Cai | 10 |
| 7 | Tỉnh Điện Biên | 11 |
| 8 | Tỉnh Lai Châu | 12 |
| 9 | Tỉnh Sơn La | 14 |
| 10 | Tỉnh Yên Bái | 15 |
| 11 | Tỉnh Hòa Bình | 17 |
| 12 | Tỉnh Thái Nguyên | 19 |
| 13 | Tỉnh Lạng Sơn | 20 |
| 14 | Tỉnh Quảng Ninh | 22 |
| 15 | Tỉnh Bắc Giang | 24 |
| 16 | Tỉnh Phú Thọ | 25 |
| 17 | Tỉnh Vĩnh Phúc | 26 |
| 18 | Tỉnh Bắc Ninh | 27 |
| 19 | Tỉnh Hải Dương | 30 |
| 20 | Thành phố Hải Phòng | 31 |
| 21 | Tỉnh Hưng Yên | 33 |
| 22 | Tỉnh Thái Bình | 34 |
| 23 | Tỉnh Hà Nam | 35 |
| 24 | Tỉnh Nam Định | 36 |
| 25 | Tỉnh Ninh Bình | 37 |
| 26 | Tỉnh Thanh Hóa | 38 |
| 27 | Tỉnh Nghệ An | 40 |
| 28 | Tỉnh Hà Tĩnh | 42 |
| 29 | Tỉnh Quảng Bình | 44 |
| 30 | Tỉnh Quảng Trị | 45 |
| 31 | Tỉnh Thừa Thiên - Huế | 46 |
| 32 | Thành phố Đà Nẵng | 48 |
| 33 | Tỉnh Quảng Nam | 49 |
| 34 | Tỉnh Quảng Ngãi | 51 |
| 35 | Tỉnh Bình Định | 52 |
| 36 | Tỉnh Phú Yên | 54 |
| 37 | Tỉnh Khánh Hòa | 56 |
| 38 | Tỉnh Ninh Thuận | 58 |
| 39 | Tỉnh Bình Thuận | 60 |
| 40 | Tỉnh Kon Tum | 62 |
| 41 | Tỉnh Gia Lai | 64 |
| 42 | Tỉnh Đắc Lắc | 66 |
| 43 | Tỉnh Đắc Nông | 67 |
| 44 | Tỉnh Lâm Đồng | 68 |
| 45 | Tỉnh Bình Phước | 70 |
| 46 | Tỉnh Tây Ninh | 72 |
| 47 | Tỉnh Bình Dương | 74 |
| 48 | Tỉnh Đồng Nai | 75 |
| 49 | Tỉnh Bà Rịa - Vũng Tàu | 77 |
| 50 | Thành phố Hồ Chí Minh | 79 |
| 51 | Tỉnh Long An | 80 |
| 52 | Tỉnh Tiền Giang | 82 |
| 53 | Tỉnh Bến Tre | 83 |
| 54 | Tỉnh Trà Vinh | 84 |
| 55 | Tỉnh Vĩnh Long | 86 |
| 56 | Tỉnh Đồng Tháp | 87 |
| 57 | Tỉnh An Giang | 89 |
| 58 | Tỉnh Kiên Giang | 91 |
| 59 | Tỉnh Cần Thơ | 92 |
| 60 | Tỉnh Hậu Giang | 93 |
| 61 | Tỉnh Sóc Trăng | 94 |
| 62 | Tỉnh Bạc Liêu | 95 |
| 63 | Tỉnh Cà Mau | 96 |

**BẢNG MÃ 02/CIC: MÃ QUỐC GIA**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên quốc gia** | **Ký hiệu** | **Mã số** |
| 1 | Afghanistan | AFG | 001 |
| 2 | Albania | ALB | 002 |
| 3 | Algeria | DZA | 003 |
| 4 | Andorra | AND | 004 |
| 5 | Angola | AGO | 005 |
| 6 | Antigua and Barbuda | ATG | 006 |
| 7 | Argentina | ARG | 007 |
| 8 | Armenia | ARM | 008 |
| 9 | Australia | AUS | 009 |
| 10 | Austria | AUT | 010 |
| 11 | Azerbaijan | AZE | 011 |
| 12 | Bahamas | BHS | 012 |
| 13 | Bahrain | BHR | 013 |
| 14 | Bangladesh | BGD | 014 |
| 15 | Barbados | BRB | 015 |
| 16 | Belarus | BLR | 016 |
| 17 | Belgium | BEL | 017 |
| 18 | Belize | BLZ | 018 |
| 19 | Benin | BEN | 019 |
| 20 | Bhutan | BTN | 020 |
| 21 | Bolivia | BOL | 021 |
| 22 | Bosnia and Herzegovina | BIH | 022 |
| 23 | Botswana | BWA | 023 |
| 24 | Brazil | BRA | 024 |
| 25 | Brunei Darussalam | BRN | 025 |
| 26 | Bulgaria | BGR | 026 |
| 27 | Burkina Faso | BFA | 027 |
| 28 | Burundi | BDI | 028 |
| 29 | Cambodia | KHM | 029 |
| 30 | Cameroon | CMR | 030 |
| 31 | Canada | CAN | 031 |
| 32 | Cape Verde | CPV | 032 |
| 33 | Central African Republic | CAF | 033 |
| 34 | Chad | TCD | 034 |
| 35 | Chile | CHL | 035 |
| 36 | China | CHN | 036 |
| 37 | Colombia | COL | 037 |
| 38 | Comoros | COM | 038 |
| 39 | Congo | COG | 039 |
| 40 | Costa Rica | CRI | 040 |
| 41 | Cote d’ Ivoire | CIV | 041 |
| 42 | Croatia | HRV | 042 |
| 43 | Cuba | --- | 043 |
| 44 | Cyrus | --- | 044 |
| 45 | Czech Republic | CZE | 045 |
| 46 | Democratic People’s Republic of Korea | PRK | 046 |
| 47 | Democratic Republic of the Congo | COD | 047 |
| 48 | Denmark | DNK | 048 |
| 49 | Djibouti | DJI | 049 |
| 50 | Dominica | DMA | 050 |
| 51 | Dominican Republic | DOM | 051 |
| 52 | Ecuador | ECU | 052 |
| 53 | Egypt | EGY | 053 |
| 54 | El Salvador | SLV | 054 |
| 55 | Equatorial Guinea | GNQ | 055 |
| 56 | Eritrea | ERI | 056 |
| 57 | Estonia | EST | 057 |
| 58 | Ethiopia | ETH | 058 |
| 59 | Fiji | FJI | 059 |
| 60 | Finland | FIN | 060 |
| 61 | France | FRA | 061 |
| 62 | Gabon | GAB | 062 |
| 63 | Gambia | GMB | 063 |
| 64 | Georgia | GEO | 064 |
| 65 | Germany | DEU | 065 |
| 66 | Ghana | GHA | 066 |
| 67 | Greece | GRC | 067 |
| 68 | Grenada | GRD | 068 |
| 69 | Guatemala | GTM | 069 |
| 70 | Guinea | GIN | 070 |
| 71 | Guinea-Bissau | GNB | 071 |
| 72 | Guyana | GUY | 072 |
| 73 | Haiti | HTI | 073 |
| 74 | Honduras | HND | 074 |
| 75 | Hungary | HUN | 075 |
| 76 | Iceland | ISL | 076 |
| 77 | India | IND | 077 |
| 78 | Indonesia | IDN | 078 |
| 79 | Iran (Islamic Republic of) | IRN | 079 |
| 80 | Iraq | IRQ | 080 |
| 81 | Ireland | IRL | 081 |
| 82 | Israel | ISR | 082 |
| 83 | Italy | ITA | 083 |
| 84 | Jamaica | JAM | 084 |
| 85 | Japan | JPN | 085 |
| 86 | Jordan | JOR | 086 |
| 87 | Kazakhstan | KAZ | 087 |
| 88 | Kenya | KEN | 088 |
| 89 | Kiribati | KIR | 089 |
| 90 | Kuwait | KWT | 090 |
| 91 | Kyrgyzstan | KGZ | 091 |
| 92 | Lao People’s Democratic Republic | LAO | 092 |
| 93 | Latvia | LVA | 093 |
| 94 | Lebanon | LBN | 094 |
| 95 | Lesotho | LSO | 095 |
| 96 | Liberia | LBR | 096 |
| 97 | Libyan Arab Jamahiriya | LBY | 097 |
| 98 | Liechtenstein | LIE | 098 |
| 99 | Lithuania | LTU | 099 |
| 100 | Luxembourg | LUX | 100 |
| 101 | Madagascar | MDG | 101 |
| 102 | Malawi | MWI | 102 |
| 103 | Malaysia | MYS | 103 |
| 104 | Maldives | MDV | 104 |
| 105 | Mali | MLI | 105 |
| 106 | Malta | MLT | 106 |
| 107 | Marshall Islands | MHL | 107 |
| 108 | Mauritania | MRT | 108 |
| 109 | Mauritius | MUS | 109 |
| 110 | Mexico | MEX | 110 |
| 111 | Micronesia, Federared States of | FSM | 111 |
| 112 | Monaco | MCO | 112 |
| 113 | Mongolia | MNG | 113 |
| 114 | Montenegro | --- | 114 |
| 115 | Morocco | MAR | 115 |
| 116 | Mozambique | MOZ | 116 |
| 117 | Myanmar | MMR | 117 |
| 118 | Namibia | NAM | 118 |
| 119 | Nauru | NRU | 119 |
| 120 | Nepal | NPL | 120 |
| 121 | Netherlands | NLD | 121 |
| 122 | New Zealand | NZL | 122 |
| 123 | Nicaragua | NIC | 123 |
| 124 | Niger | NER | 124 |
| 125 | Nigeria | NGA | 125 |
| 126 | Norway | NOR | 126 |
| 127 | Oman | OMN | 127 |
| 128 | Pakistan | PAK | 128 |
| 129 | Palau | PLW | 129 |
| 130 | Panama | PAN | 130 |
| 131 | Papua New Guinea | PNG | 131 |
| 132 | Paraguay | PRY | 132 |
| 133 | Peru | PER | 133 |
| 134 | Philippines | PHL | 134 |
| 135 | Poland | POL | 135 |
| 136 | Portugal | PRT | 136 |
| 137 | Qatar | QAT | 137 |
| 138 | Republic of Korea | KOR | 138 |
| 139 | Republic of Moldova | MDA | 139 |
| 140 | Romania | ROU | 140 |
| 141 | Russian Federation | RUS | 141 |
| 142 | Rwanda | RWA | 142 |
| 143 | Saint Kitts and Nevis | KNA | 143 |
| 144 | Saint Lucia | LCA | 144 |
| 145 | Saint Vincent and the Grenadines | VCT | 145 |
| 146 | Samoa | WSM | 146 |
| 147 | San Marino | SMR | 147 |
| 148 | Sao Tome and Principe | STP | 148 |
| 149 | Saudi Arabia | SAU | 149 |
| 150 | Senegal | SEN | 150 |
| 151 | Serbia | --- | 151 |
| 152 | Seychelles | SYC | 152 |
| 153 | Sierra Leone | SLE | 153 |
| 154 | Singapore | SGP | 154 |
| 155 | Slovakia | SVK | 155 |
| 156 | Slovenia | SVN | 156 |
| 157 | Solomon Islands | SLB | 157 |
| 158 | Somalia | SOM | 158 |
| 159 | South Africa | ZAF | 159 |
| 160 | Spain | ESP | 160 |
| 161 | Sri Lanka | LKA | 161 |
| 162 | Sudan | SDN | 162 |
| 163 | Suriname | SUR | 163 |
| 164 | Swaziland | SWZ | 164 |
| 165 | Sweden | SWE | 165 |
| 166 | Switzerland | CHE | 166 |
| 167 | Syrian Arab Republic | SYR | 167 |
| 168 | Tajikistan | TJK | 168 |
| 169 | Thailand | THA | 169 |
| 170 | The former Yugoslav Republic of Macedonia | MKD | 170 |
| 171 | Timor-Leste | TLS | 171 |
| 172 | Togo | TGO | 172 |
| 173 | Tonga | TON | 173 |
| 174 | Trinidad and Tobago | TTO | 174 |
| 175 | Tunisia | TUN | 175 |
| 176 | Turkey | TUR | 176 |
| 177 | Turkmenistan | TKM | 177 |
| 178 | Tuvalu | TUV | 178 |
| 179 | Uganda | UGA | 179 |
| 180 | Ukraine | UKR | 180 |
| 181 | United Arab Emirates | ARE | 181 |
| 182 | United Kingdom | GBR | 182 |
| 183 | United Republic of Tanzania | TZA | 183 |
| 184 | United States | USA | 184 |
| 185 | Uruguay | URY | 185 |
| 186 | Uzbekistan | UZB | 186 |
| 187 | Vanuatu | VUT | 187 |
| 188 | Venezuela | VEN | 188 |
| 189 | Viet Nam | VNM | 189 |
| 190 | Yemen | YEM | 190 |
| 191 | Zambia | ZMB | 191 |
| 192 | Zimbabwe | ZWE | 192 |

**BẢNG MÃ 03/CIC: MÃ LOẠI GIẤY TỜ CÁ NHÂN**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên loại giấy tờ cá nhân** | **Mã số** |
| 1 | Hộ chiếu | 01 |
| 2 | Số hộ khẩu | 02 |
| 3 | Bằng lái xe ô tô | 03 |
| 4 | Thẻ quân nhân | 04 |
| 5 | Thẻ sinh viên | 05 |
| 6 | Các loại giấy tờ cá nhân khác | 06 |

**BẢNG MÃ 04/CIC: MÃ LOẠI HÌNH TỔ CHỨC**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Loại hình tổ chức và cá nhân** | **Mã số** |
| 1 | Công ty nhà nước | 01 |
| 2 | Công ty trách nhiệm hữu hạn 1 thành viên do nhà nước sở hữu 100% vốn điều lệ | 02 |
| 3 | Công ty trách nhiệm hữu hạn 2 thành viên trở lên có phần vốn góp của nhà nước trên 50% vốn điều lệ hoặc nhà nước giữ quyền chi phối | 03 |
| 4 | Công ty trách nhiệm hữu hạn khác | 04 |
| 5 | Công ty cổ phần có vốn cổ phần của nhà nước chiếm trên 50% vốn điều lệ hoặc tổng số cổ phần có quyền biểu quyết; hoặc nhà nước giữ quyền chi phối đối với công ty trong Điều lệ của công ty. | 05 |
| 6 | Công ty cổ phần khác | 06 |
| 7 | Công ty hợp danh | 07 |
| 8 | Doanh nghiệp tư nhân | 08 |
| 9 | Doanh nghiệp có vốn đầu tư nước ngoài | 09 |
| 10 | Hợp tác xã và liên hiệp hợp tác xã | 10 |
| 11 | Hộ kinh doanh, cá nhân | 11 |
| 12 | Đơn vị hành chính sự nghiệp, đảng, đoàn thể và hiệp hội | 12 |
| 13 | Khác | 13 |

**BẢNG MÃ 05/CIC: MÃ NGÀNH KINH TẾ**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên ngành** | **Mã số** |
| 1 | Nông nghiệp, lâm nghiệp và thủy sản | 0101 |
| 2 | Khai khoáng | 0201 |
| 3 | Công nghiệp chế biến, chế tạo | 0202 |
| 4 | Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hòa không khí | 0203 |
| 5 | Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải. | 0204 |
| 6 | Xây dựng | 0301 |
| 7 | Bán buôn và bán lẻ; sửa chữa ô tô, mô tô, xe máy và xe có động cơ khác | 0401 |
| 8 | Vận tải kho bãi | 0402 |
| 9 | Dịch vụ lưu trú và ăn uống | 0403 |
| 10 | Thông tin và truyền thông | 0501 |
| 11 | Hoạt động tài chính, ngân hàng và bảo hiểm | 0601 |
| 12 | Hoạt động kinh doanh bất động sản | 0602 |
| 13 | Hoạt động chuyên môn, khoa học và công nghệ | 0701 |
| 14 | Hoạt động hành chính và dịch vụ hỗ trợ | 0702 |
| 15 | Hoạt động của đảng Cộng sản, tổ chức chính trị - xã hội, quản lý nhà nước, an ninh quốc phòng; bảo đảm xã hội bắt buộc | 0801 |
| 16 | Giáo dục và đào tạo | 0802 |
| 17 | Y tế và hoạt động trợ giúp xã hội | 0803 |
| 18 | Nghệ thuật, vui chơi và giải trí | 0804 |
| 19 | Hoạt động dịch vụ khác | 0805 |
| 20 | Hoạt động làm thuê các công việc trong các hộ gia đình, sản xuất sản phẩm vật chất và dịch vụ tự tiêu dùng của hộ gia đình | 0806 |
| 21 | Hoạt động của các tổ chức và cơ quan quốc tế | 0807 |

**BẢNG MÃ 06/CIC: KÝ HIỆU CÁC LOẠI TIỀN TỆ CỦA CÁC NƯỚC**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên nước (tiếng việt)** | **Tên ngoại tệ** | **Ký hiệu** |
| **Chữ** | **Số** |
| 1 | VIỆT NAM | ĐỒNG | VND | 00 |
| 2 | VIỆT NAM | VÀNG | XAU | 01 |
| 3 | SLOVAKIA | SLOVAKKORUNA | SKK | 09 |
| 4 | MO ZĂM BÍCH | METICAL | MZM | 10 |
| 5 | NICARAGUA | CORDOBA ORO | NIO | 11 |
| 6 | NAM TƯ | NEW DINAR | YUM | 12 |
| 7 | ÁO | EURO | EUR | 14 |
| 8 | BỈ | EURO | EUR | 14 |
| 9 | PHẦN LAN | EURO | EUR | 14 |
| 10 | PHÁP | EURO | EUR | 14 |
| 11 | ĐỨC | EURO | EUR | 14 |
| 12 | AI LEN | EURO | EUR | 14 |
| 13 | Ý | EURO | EUR | 14 |
| 14 | LÚCH XĂM BUA | EURO | EUR | 14 |
| 15 | NETHERLANDS | EURO | EUR | 14 |
| 16 | THỔ NHĨ KỲ | EURO | EUR | 14 |
| 17 | TÂY BAN NHA | EURO | EUR | 14 |
| 18 | GUINEA- BISSAU | GUINEA-BISSAU PESO | GWP | 15 |
| 19 | HONDURAS | LEMPIRA | HNL | 16 |
| 20 | ANBANI | LEK | ALL | 17 |
| 21 | BA LAN | ZLOTY | PLN | 18 |
| 22 | BUN GA RI | LEV | BGL | 19 |
| 23 | LIBERIA | LIBERIAN DOLLAR | LRD | 20 |
| 24 | HUNGARY | FORINT | HƯF | 21 |
| 25 | LIÊN BANG NGA | RUSSIAN RUBLE(NEW) | RUB | 22 |
| 26 | MÔNG CỔ | TUGRIK | MNT | 23 |
| 27 | RUMANI | LEU | ROL | 24 |
| 28 | TIỆP KHẮC (MỚI) | CZECH KORUNA | CZK | 25 |
| 29 | TRUNG QUỐC | YAN RENMINBI | CNY | 26 |
| 30 | BẮC TRIỀU TIÊN | NORTH KOREAN WON | KPW | 27 |
| 31 | CU BA | CUBAN PESO | CUP | 28 |
| 32 | LÀO | KIP | LAK | 29 |
| 33 | CAM PU CHIA | RIEL | KHR | 30 |
| 34 | PAKISTAN | PAKISTAN RUPEE | PKR | 31 |
| 35 | ACHENTINA | ARGENTINE PESO | ARS | 32 |
| 36 | CA MƠ RUN | CFA FRANC BEAC | XAF | 33 |
| 37 | ANDURÁT | SPANISIC PESETA | ESP | 34 |
| 38 | GUERNSEY,C.I. | POUND STERLING | GBP | 35 |
| 39 | ISLE OF MAN | POUND STERLING | GBP | 35 |
| 40 | JERSEY,C.I | POUND STERLING | GBP | 35 |
| 41 | ANH | POUND STERLING | GBP | 35 |
| 42 | HỒNG KÔNG | HONGKONG DOLLAR | HKD | 36 |
| 43 | AMERICAN SAMOA | US DOLLAR | USD | 37 |
| 44 | BRISTISH INDIAN OCEAN TERRITORY | US DOLLAR | USD | 37 |
| 45 | GUAM | US DOLLAR | USD | 37 |
| 46 | HAITI | US DOLLAR | USD | 37 |
| 47 | MARSHALL ISLANDS | US DOLLAR | USD | 37 |
| 48 | MICRONESIA (PERERATED STATES OF) | US DOLLAR | USD | 37 |
| 49 | NORTHERN MARIANA ISLANDS | US DOLLAR | USD | 37 |
| 50 | PALAU | US DOLLAR | USD | 37 |
| 51 | PANAMA | US DOLLAR | USD | 37 |
| 52 | PUERTO RICO | US DOLLAR | USD | 37 |
| 53 | TURKS AND CAICOS ISLANDS | US DOLLAR | USD | 37 |
| 54 | MỸ | US DOLLAR | USD | 37 |
| 55 | UNITED STATES MINOR OU | US DOLLAR | USD | 37 |
| 56 | VIRGIN ISLANDS,BRISTISH | US DOLLAR | USD | 37 |
| 57 | VIRGIN ISLANDS,U.S. | US DOLLAR | USD | 37 |
| 58 | UNITED STATES MINOR OU | US DOLLAR | USD | 37 |
| 59 | PHÁP | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 60 | FRENCH SOUTHERN TERRI | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 61 | GUADELOUPE | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 62 | MANTINIQUE | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 63 | MAYOTTE | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 64 | MONACO | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 65 | REUNION | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 66 | SAINT PIERRE AND MIQUEL | FRENCH FRANC | FRF | 38 |
| 67 | LIECHTENSTEIN | SWISS FRANC | CHF | 39 |
| 68 | THỤY SĨ | SWISS FRANC | CHF | 39 |
| 69 | ĐỨC | DEUTSCHE MARK | DEM | 40 |
| 70 | NHẬT BẢN | YEN | JPY | 41 |
| 71 | THỔ NHĨ KỲ | PORTUGUESE ESCUDO | PTE | 42 |
| 72 | GINE | GUINEA FRANC | GNF | 43 |
| 73 | SOMALIA | SOMA- SHILLING | SOS | 44 |
| 74 | THAI LAND | BAHT | THB | 45 |
| 75 | BRUNEI DARUSSALAM | BRUNEI DOLLAR | BND | 46 |
| 76 | BRAZIL | BRAZILIAN REAL | BRL | 47 |
| 77 | THỤY ĐIỂN | SWEDISH KRONA | SEK | 48 |
| 78 | BOUVET ISLAND | NORWEGIAN KRONE | NOK | 49 |
| 79 | NAUY | NORWEGIAN KRONE | NOK | 49 |
| 80 | SVALBARD AND JAN MAYE | NORWEGIAN KRONE | NOK | 49 |
| 81 | ĐAN MẠCH | DANISH KRONE | DKK | 50 |
| 82 | FAEROE ISLAND | DANISH KRONE | DKK | 50 |
| 83 | GREENLAND | DANISH KRONE | DKK | 50 |
| 84 | LÚCH XĂM BUA | LUXEMBOURG FRANC | LUF | 51 |
| 85 | ÚC | AUSTRALIAN DOLLAR | AUD | 52 |
| 86 | CHRISMAST ISLAND | AUSTRALIAN DOLLAR | AUD | 52 |
| 87 | COCOS(KEELING) ISLAND | AUSTRALIAN DOLLAR | AUD | 52 |
| 88 | KIRIBATI | AUSTRALIAN DOLLAR | AUD | 52 |
| 89 | NORFOLK ISLAND | AUSTRALIAN DOLLAR | AUD | 52 |
| 90 | TUVALU | AUSTRALIAN DOLLAR | AUD | 52 |
| 91 | CANADA | CANADIAN DOLLAR | CAD | 53 |
| 92 | SINGAPORE | SINGAPORE DOLLAR | SGD | 54 |
| 93 | MALAYSIA | MALAYSIAN RINGGIT | MYR | 55 |
| 94 | ALGIERI | ALGERIAN DINAR | DZD | 56 |
| 95 | YEMEN | YEMENI RIAL | YER | 57 |
| 96 | IRẮC | IRAQI DINAR | IQD | 58 |
| 97 | LIBYAN ARB JAMAHIRJYA | LIBYAN DINAR | LYD | 59 |
| 98 | TUNISIA | TUNISIAN DINAR | TND | 60 |
| 99 | BỈ | BELGIAN FRANC | BEF | 61 |
| 100 | LÚCH XĂM BUA | BELGIAN FRANC | BEF | 61 |
| 101 | MA RỐC | MOROCCAN DIRHAM | MAD | 62 |
| 102 | COLOMBIA | COLOMBIAN PESO | COP | 63 |
| 103 | CAMEROON | CFA FRANC BEAC | XAF | 64 |
| 104 | CỘNG HOÀ TRUNG PHI | CFA FRANC BEAC | XAF | 64 |
| 105 | SAT | CFA FRANC BEAC | XAF | 64 |
| 106 | CONGO | CFA FRANC BEAC | XAF | 64 |
| 107 | EQUATORIAL GUINEA | CFA FRANC BEAC | XAF | 64 |
| 108 | GABONG | CFA FRANC BEAC | XAF | 64 |
| 109 | ANGOLA | KWANZA REAJUSTADO | AOR | 65 |
| 110 | NETHERLANDS | NETHERLANDS GUILDER | NLG | 66 |
| 111 | BENIN | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 112 | BURKINA FASO | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 113 | COTED'IVOIRE | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 114 | GUINEA- BISSAU | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 115 | MALI | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 116 | NIGIÊ | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 117 | SENEGAL | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 118 | TOGO | CFA FRANC BCEAO | XOF | 67 |
| 119 | AI CẬP | EGYPTIAN POUND | EGP | 69 |
| 120 | CỘNG HOÀ SYRIAN ARAB | SYRIAN POUND | SYP | 70 |
| 121 | LI BĂNG | LEBANESE POUND | LBP | 71 |
| 122 | ETHIOPIA | ETHIOPIANBIRR | ETB | 72 |
| 123 | AI LEN | IRISH POUND | IEP | 73 |
| 124 | THỔ NHĨ KỲ | TURKISH LIRA | TRL | 74 |
| 125 | HOLY SEE(VATICAN CITY STATE) | ITALIAN LIRA | ITL | 75 |
| 126 | Ý | ITALIAN LIRA | ITL | 75 |
| 127 | SAN MARINO | ITALIAN LIRA | ITL | 75 |
| 128 | PHẦN LAN | MARKKA | FIM | 76 |
| 129 | MEXICO | MEXICAN PESO | MXN | 77 |
| 130 | PHI LIP PIN | PHILIPPINE PESO | PHP | 78 |
| 131 | PA RA GUAY | GUARANI | PYG | 79 |
| 132 | HI LẠP | DRACHMA | GRD | 80 |
| 133 | BHU TAN | INDIAN RUPEE | INR | 81 |
| 134 | ẤN ĐỘ | INDIAN RUPEE | INR | 81 |
| 135 | SRI LANKA | SRI LANKA RUPEE | LKR | 82 |
| 136 | BANGLADET | TAKA | BDT | 83 |
| 137 | INDONESIA | RUPIAH | IDR | 84 |
| 138 | ÁO | SCHILLING | ATS | 85 |
| 139 | ECUADOR | SUCRE | ECS | 87 |
| 140 | NEW ZEALAND | NEWZEALAND DOLLAR | NZD | 88 |
| 141 | NIUE | NEWZEALAND DOLLAR | NZD | 88 |
| 142 | PITCAIRN | NEWZEALAND DOLLAR | NZD | 88 |
| 143 | TOKELAU | NEWZEALAND DOLLAR | NZD | 88 |
| 144 | GIBUTI | DJIBUTI FRANC | DJF | 89 |
| 145 | ANDORRA | SPANISH PESETA | ESP | 90 |
| 146 | TÂY BAN NHA | SPANISH PESETA | ESP | 90 |
| 147 | ARẬP XÊ ÚT | SAUDI RYAL | SAR | 91 |
| 148 | PÊ RU | NUEVO SOL | PEN | 92 |
| 149 | PANAMA | BALBOA | PAB | 93 |
| 150 | ĐÀI LOAN | NEW TAIWAN DOLLAR | TWD | 94 |
| 151 | MA CAO | PATACA | MOP | 95 |
| 152 | IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF) | IRANIAN RIAL | IRR | 96 |
| 153 | CÔ OÉT | KUWAITI DINAR | KWD | 97 |
| 154 | HÀN QUỐC | WON | KRW | 98 |
| 155 | CÁC NƯỚC KHÁC | CÁC NGOẠI TỆ KHÁC |  | 99 |

**BẢNG MÃ 07/CIC: MÃ MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG TIỀN VAY**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Mục đích sử dụng tiền vay** | **Mã số** |
| 1 | Cho vay tiêu dùng | 01 |
| 2 | Cho vay đầu tư, kinh doanh bất động sản | 02 |
| 3 | Cho vay đầu tư, kinh doanh chứng khoán | 03 |
| 4 | Cho vay kinh doanh thương mại, dịch vụ | 04 |
| 5 | Cho vay sản xuất | 05 |
| 5.1 | Sản xuất công nghiệp | 051 |
| 5.2 | Sản xuất nông, lâm nghiệp | 052 |
| 5.3 | Nuôi trồng, chế biến thủy hải sản | 053 |
| 5.4 | Sản xuất khác | 054 |
| 6 | Cho vay xây dựng cầu, đường | 06 |
| 7 | Cho vay khác | 09 |

**BẢNG MÃ 08/CIC: MÃ LOẠI VAY**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên loại vay** | **Mã số** |
| 1 | Dư nợ cho vay ngắn hạn | 01 |
| 2 | Dư nợ cho vay trung hạn | 02 |
| 3 | Dư nợ cho vay dài hạn | 03 |
| 4 | Dư nợ chiết khấu thương phiếu và các giấy tờ có giá | 04 |
| 5 | Dư nợ cho thuê tài chính | 05 |
| 6 | Dư nợ các khoản phải trả thay khách hàng | 06 |
| 7 | Dư nợ cho vay vốn nhận trực tiếp từ các tổ chức quốc tế | 07 |
| 8 | Dư nợ cho vay vốn nhận của Chính phủ | 08 |
| 9 | Dư nợ cho vay vốn nhận của các tổ chức, cá nhân khác | 09 |
| 10 | Dư nợ cho vay vốn đặc biệt | 10 |
| 11 | Dư nợ cho vay thanh toán công nợ | 11 |
| 12 | Dư nợ cho vay đầu tư xây dựng cơ bản theo kế hoạch nhà nước | 12 |
| 13 | Dư nợ cho vay khác | 13 |
| 14 | Dư nợ chờ xử lý | 14 |
| 15 | Dư nợ được khoanh | 15 |
| 16 | Dư nợ cho vay đầu tư theo hợp đồng nhận ủy thác | 16 |
| 17 | Dư nợ cho vay theo hợp đồng nhận tài trợ | 17 |
| 18 | Dư nợ của khách hàng đã xử lý | 18 |

**BẢNG MÃ 09/CIC: MÃ NHÓM NỢ**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Nhóm nợ** | **Mã số** |
| 1 | Nhóm 1 (Nợ đủ tiêu chuẩn) | 01 |
| 2 | Nhóm 2 (Nợ cần chú ý) | 02 |
| 3 | Nhóm 3 (Nợ dưới tiêu chuẩn) | 03 |
| 4 | Nhóm 4 (Nợ nghi ngờ) | 04 |
| 5 | Nhóm 5 (Nợ có khả năng mất vốn) | 05 |

**BẢNG MÃ 10/CIC: MÃ LOẠI BẢO ĐẢM TIỀN VAY**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **STT** | **Tên loại tài sản bảo đảm tiền vay** | **Mã số** |
| 1 | Quyền sử dụng đất và tài sản gắn liền với đất | 01 |
| 2 | Phương tiện giao thông | 02 |
| 3 | Giấy tờ có giá | 03 |
| 4 | Trái phiếu | 04 |
| 5 | Cổ phiếu | 05 |
| 6 | Tín phiếu | 06 |
| 7 | Kỳ phiếu | 07 |
| 8 | Chứng chỉ tiền gửi | 08 |
| 9 | Thương phiếu | 09 |
| 10 | Giấy tờ khác trị giá được bằng tiền | 10 |
| 11 | Kim khí đá quý | 11 |
| 12 | Máy móc thiết bị, nguyên nhiên vật liệu, hàng hóa | 12 |
| 13 | Máy móc thiết bị | 13 |
| 14 | Dây chuyền sản xuất | 14 |
| 15 | Nguyên nhiên vật liệu | 15 |
| 16 | Hàng tiêu dùng | 16 |
| 17 | Hàng hóa khác | 17 |
| 18 | Tài sản đăng ký quyền sở hữu và quyền sử dụng khác | 18 |
| 19 | Quyền tài sản phát sinh từ quyền tác giả | 19 |
| 20 | Quyền sở hữu công nghiệp | 20 |
| 21 | Quyền đòi nợ | 21 |
| 22 | Quyền được nhận bảo hiểm | 22 |
| 23 | Quyền góp vốn doanh nghiệp | 23 |
| 24 | Quyền khai thác tài nguyên thiên nhiên | 24 |
| 25 | Lợi tức và các quyền phát sinh từ tài sản cầm cố | 25 |
| 26 | Quyền tài sản khác | 26 |
| 27 | Tài sản khác | 27  |

|  |  |
| --- | --- |
|  **NGÂN HÀNG NHÀ NƯỚC**  **VIỆT NAM** Số: 07/VBHN-NHNN***Nơi nhận:**** Ban lãnh đạo NHNN;
* Văn phòng Chính phủ (để đăng Công báo);
* Cổng thông tin điện tử NHNN;

- Lưu: VP, PC3. |  **XÁC THỰC VĂN BẢN HỢP NHẤT***Hà Nội, ngày 13 tháng 2 năm 2018* **KT. THỐNG ĐỐC** **PHÓ THỐNG ĐỐC***Đã ký* **Nguyễn Đồng Tiến** |

1. Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam có căn cứ ban hành như sau:

*“Căn cứ Luật Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ngày 16 tháng 6 năm 2010;*

*Căn cứ Luật Các tổ chức tín dụng ngày 16 tháng 6 năm 2010;*

*Căn cứ Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Các tổ chức tín dụng ngày 20 tháng 11 năm 2017;*

*Căn cứ Nghị định số 16/2017/NĐ-CP ngày 17 tháng 02 năm 2017 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam;*

*Theo đề nghị của Vụ trưởng Vụ Tài chính – Kế toán,*

*Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam ban hành Thông tư sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28 tháng 01 năm 2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam.”* [↑](#footnote-ref-2)
2. Cụm từ “Trung tâm Thông tin tín dụng” được sửa đổi bởi cụm từ “Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam” theo quy định tại khoản 2 Điều 2 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-3)
3. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-4)
4. Điểm này được sửa đổi theo quy định tại điểm b khoản 1 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-5)
5. Khoản này được bổ sung theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-6)
6. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại khoản 2 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-7)
7. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại khoản 3 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-8)
8. Khoản này được bổ sung theo quy định tại khoản 4 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-9)
9. Cụm từ “Trung tâm Thông tin tín dụng” được sửa đổi bởi cụm từ “Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam” theo quy định tại khoản 2 Điều 2 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-10)
10. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại điểm a khoản 5 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-11)
11. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại điểm b khoản 5 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-12)
12. Khoản này được bổ sung theo quy định tại điểm c khoản 5 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-13)
13. Cụm từ “Vụ Dự báo thống kê tiền tệ” được sửa đổi bởi cụm từ “Vụ Dự báo, thống kê” theo quy định tại khoản 3 Điều 2 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-14)
14. Cụm từ “Vụ Tín dụng” được sửa đổi bởi cụm từ “Vụ Tín dụng các ngành kinh tế” theo quy định tại khoản 3 Điều 2 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-15)
15. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại khoản 6 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-16)
16. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại khoản 7 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-17)
17. Khoản này được sửa đổi theo quy định tại khoản 8 Điều 1 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-18)
18. Điều 3 và Điều 4 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018 quy định như sau:

*“****Điều 3. Tổ chức thực hiện***

*Chánh Văn phòng, Vụ trưởng Vụ Tài chính – Kế toán, Tổng Giám đốc Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam, thủ trưởng các đơn vị thuộc Ngân hàng Nhà nước; Giám đốc Ngân hàng Nhà nước chi nhánh tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương; Chủ tịch Hội đồng quản trị, Chủ tịch Hội đồng thành viên, Tổng Giám đốc (Giám đốc) các tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài chịu trách nhiệm tổ chức thực hiện Thông tư này.*

***Điều 4. Điều khoản thi hành***

*Thông tư này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018.”* [↑](#footnote-ref-19)
19. Cụm từ “Trung tâm Thông tin tín dụng” được sửa đổi bởi cụm từ “Trung tâm Thông tin tín dụng Quốc gia Việt Nam” theo quy định tại khoản 2 Điều 2 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-20)
20. Phụ lục này được thay thế theo quy định tại khoản 1 Điều 2 của Thông tư số 27/2017/TT-NHNN sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 03/2013/TT-NHNN ngày 28/01/2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước Việt Nam quy định về hoạt động thông tin tín dụng của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam, có hiệu lực kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2018. [↑](#footnote-ref-21)